



РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
THE RUSSIAN FEDERATION

СВИДЕТЕЛЬСТВО

о страховании или об ином финансовом обеспечении гражданской ответственности за ущерб от загрязнения бункерным топливом

CERTIFICATE

of insurance or other financial security in respect of civil liability for bunker oil pollution damage

Название судна	Регистровый номер или позывной сигнал	ИМО номер	Порт регистрации	Наименование и полный адрес основного коммерческого предприятия зарегистрированного собственника или судовладельца судна
Name of ship	Distinctive number or letters	IMO number	Port of Registry	Name and full address of the principal place of business of the registered owner or shipowner
Пур - Наволок	УБНЕ8	8869397	Архангельск	Акционерное общество "Беломорская фрахтовая компания"; Поморская Улица, дом 32, этаж 3, Архангельск Город, Архангельская Область, 163000
Pur - Navolok	UBNE8	8869397	Arkhangelsk	Joint Stock Company "Belomor Freight Company"; 3rd floor, 32, Pomorskaya str., Arkhangelsk, 163000, Russia

Настоящим удостоверяется, что названное выше судно имеет страховой полис или иное финансовое обеспечение, удовлетворяющее требованиям статьи 7 Международной конвенции о гражданской ответственности за ущерб от загрязнения бункерным топливом 2001 года

This is to certify that there is in force in respect of above-named ship a policy of insurance or other financial security satisfying the requirements of article 7 of the International Convention on Civil Liability for Bunker Oil Pollution Damage, 2001

Вид обеспечения *страхование*

Type of Security *insurance*

Название и адрес страховщика(страховщиков) и/или лица(лиц), предоставивших финансовое обеспечение

Name and address of the Insurer(s) and/or Guarantor(s)

Наименование *ООО "СК "Согласие"*

Name *SOGLASIE Insurance Co. Ltd.*

Адрес *129110, г. Москва, ул. Гиляровского, д.42*

Address *129110, bld.42, Gilyarovskogo street, Moscow*

Тип судна / Ship type *Генерал / General Cargo*

Количество бункерного топлива / Bunker oil quantity *100.5 куб.м / cub.m*

Национальность судна / Nationality of ship *Россия / Russia*

Реестр, номер и дата регистрации *Государственный судовой реестр, 03-442-195 от 30.04.2009*

Register, number and date of registry *The state ship's register, 03-442-195 dated 30.04.2009*

Срок действия обеспечения *с 00:00 23.05.2024 до 24:00 22.05.2025 по Москве*

Duration of Security *from 00:00 23.05.2024 until 24:00 22.05.2025 UTC+3*

Настоящее свидетельство действительно до *24:00 22.05.2025 по Москве*

This certificate is valid until *24:00 22.05.2025 UTC+3*

Капитан морского порта *Архангельск, ул. Карла Маркса, д. 6, г. Архангельск, 163000, Россия,*

office@arh.mart.ru, тел (8182) 65-43-84, факс (8182) 20-71-56

Harbour Master *Arkhangelsk, 6, Karl Marx str., Arkhangelsk, 163000, Russia, office@arh.mart.ru, phone*

(8182) 65-43-84, fax (8182) 20-71-56

Н. В. Нестеров / N. Nesterov



« 20 » 05 2024
№ 303075075